



Comune di Reggio Emilia
Assessorato Coesione e Sicurezza Sociale

**Documento di aggiornamento
sulla realizzazione delle azioni per il**

**Patto per la convivenza, le regole, la responsabilità
in zona stazione 2008 - 2010**

luglio 2010

**Premio Tom Benetollo per le buone pratiche locali
al Comune di Reggio Emilia per il processo partecipativo nell'area della stazione ferroviaria**

**Grazie a tutti coloro che hanno partecipato e continuano a farlo!
Benvenuti ai nuovi arrivati e a coloro che entrano ora nel processo partecipativo.**

**Il presidente Nicola Zingaretti conferisce al
Comune di Reggio Emilia
il Premio Tom Benetollo "Per le buone pratiche locali"
III EDIZIONE 2010**

con la seguente motivazione:

Con il recupero partecipativo dell'area della stazione ferroviaria dal degrado, il Comune di Reggio Emilia dimostra in modo esemplare quanto l'amministrazione della cosa pubblica possa essere orientata al bene.

La coesione o la disgregazione sociale, il benessere o il disagio non sono solo il frutto di condizioni date. Sono anche conseguenza delle scelte di tutti e di ciascuno, in primo luogo di chi ha il potere di gestire e orientare le politiche, la cultura, la costruzione di senso comune.

Il "Patto per la convivenza" dimostra che, anche nelle situazioni difficili, è possibile operare per la composizione non violenta dei diversi interessi che interagiscono e spesso confliggono nello stesso spazio, è possibile coinvolgere gli attori sociali che ne sono portatori, costruire gestione collettiva, partecipata e responsabile, del bene pubblico.

Non c'è altra via, per produrre comunità solide e perciò solidali, sicure, capaci di custodire i valori della convivenza umana, di praticare inclusione sociale, di accogliere il diverso e lo straniero, di valorizzare il territorio urbano e naturale.

Che questo esempio possa indicare a molti e molte che c'è sempre un'alternativa responsabile e creativa alla diffusione della solitudine, della paura, dell'insicurezza, dell'indifferenza, e che ovunque è possibile far riemergere le risorse necessarie a costruire comunità felici.

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per il contrasto e la riduzione di criminalità, degrado e insicurezza nell'area		
Presidio della Polizia Municipale	<p>Il servizio di prossimità della Polizia Municipale è stato ripristinato.</p> <p>Sia nel 2008 che nel 2009 si sono tenuti incontri tra cittadini e operatori di PM per concordare modalità di supporto reciproco.</p>	<p>E' stato approvato il progetto preliminare per l'insediamento del Comando di Polizia Municipale (PM) nell'area del ex parcheggio Lucchetto, oggi Piazza <i>Domenica Secchi</i>, come previsto dalla progettazione partecipata sull'area. L'investimento previsto è di 4.850.000€.</p> <p>E' confermato il servizio di prossimità della PM su due turni con pattuglie a piedi dalle 7.30 alle 19.30, dal lunedì al venerdì. L'Assessorato riprenderà gli incontri tra cittadini e operatori di Polizia Municipale per concordare modalità di supporto reciproco.</p> <p>Nei primi mesi del 2010 sono stati effettuati dalla PM in zona stazione 544 controlli di cui 217 di sola natura commerciale.</p>
Potenziamento della video-sorveglianza	<p>Potenziata la video-sorveglianza nelle Vie Turri, Paradisi, Vecchi, IV Novembre, Sani e Parco Paulonie. Il totale della spesa per l'intervento è stato di 20.000€.</p> <p>Installate le colonnine SOS in Piazzale Marconi.</p>	<p>Sono state installate quattro nuove telecamere e una colonnina SOS in piazza <i>Domenica Secchi</i> e collegate alla centrale operativa delle Forze dell'ordine. In Piazzale Marconi è stata aggiunta una nuova colonnina SOS.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
<p>Riprogettazione dell'area del "Lucchetto" che diventa Piazza Domenica Secchi</p>	<p>Il progetto di trasformazione dell'area del lucchetto in Piazza Domenica Secchi ha inglobato anche le proposte dei cittadini emerse durante la progettazione partecipata del 21 giugno 2008.</p> <p>Il costo totale del progetto è stato di 740.000€, di cui 180.000€ finanziati dalla Regione Emilia Romagna.</p>	<p>E' stata completata la prima parte del progetto di riassetto della nuova Piazza Domenica Secchi con la realizzazione del nuovo chiosco e bar analcolico "Cafè Reggio". La gestione del chiosco è stata affidata alla cooperativa Koiné che gestisce già la Gabella. La scelta è stata dettata dalla decisione presa nel corso della progettazione partecipata per il Patto di individuare un soggetto che abbia attenzione al sociale e accetti di non vendere alcolici. La Piazza Domenica Secchi e il Cafè Reggio sono stati inaugurati venerdì 30 aprile. La scelta del nome della Piazza è stata il frutto di un processo partecipativo: i cittadini hanno prima proposto vari nomi e poi votato quello che preferivano.</p> <p>Iniziative in Piazza Domenica Secchi, presso il Cafèreggio:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 25 giugno: l'Associazione PAEA e La Gabella-Associazioni di idee hanno organizzato la presentazione del libro "L'Italia torna al nucleare. I costi, i rischi, le bugie" alla presenza dell'autore A. Baracca, docente di fisica all'Università di Firenze. Erano presenti all'evento circa 40 persone. • 67° anniversario dell'eccidio delle "Reggiane", il 28 luglio è stato presentato il monumento dedicato ai Martiri delle Reggiane, con interventi dell'Assessore Corradini, Rinaldi (ISTORECO), Govi (CTP). E' stato proiettato il video-documentario Noi non vogliamo lavorare per la guerra realizzato da Alessandro Scillitani. Poi musica con Paolo Messori. • Dal 24 luglio al 17 agosto si svolge 'Cafèreggio Estate', rassegna di musica, incontri e appuntamenti culinari promossa dall'Assessorato Coesione e Sicurezza Sociale, in collaborazione con associazioni, gruppi di residenti della zona e con la consultazione dell'Ass. Centro d'Incontro Reggio Est. Le attività nascono grazie alla disponibilità di artisti e associazioni. • Ecco una sintesi del programma estivo del chiosco. <p>MUSICA 25 luglio, concerto di Tino Rossi. 28 luglio: elaborazioni per l'eccidio delle 'Reggiane' e concerto di Paolo Messori. 1 agosto: appuntamento alle 21 con la musica di Mirco Mazzacani. 8 agosto gran finale con Tino Rossi per un revival di musiche italiane e internazionali. Nel corso delle serate vi saranno anche momenti di gioco per bambini.</p> <p>SWAP PARTY 25 luglio, dalle ore 18: primo mercato del baratto; "<i>Niente soldi ma oggetti da scambiare!</i>". L'invito è a portare oggetti o vestiti che non si utilizzano più per scambiarli con altri, rinunciando al principio del denaro come mezzo esclusivo di scambio.</p> <p>CENE SOTTO LE STELLE martedì 3, giovedì 5, martedì 10, giovedì 12, martedì 17 agosto, dalle ore 20.30, a cura del gruppo di cucina dell'associazione 'Yoga al centro'. Quota di partecipazione:€10 (bevande escluse). Cene semplici, all'insegna della salute e dei prodotti locali.</p>

<i>azione</i>	<i>realizzato nel 2008-2009</i>	<i>prosegue/in partenza/pianificato nel 2010</i>
Manutenzione e mobilità	<p>Tra il 2008 e il 2009 sono stati realizzati diversi interventi di manutenzione nell'area stazione per una spesa totale di € 415.000.</p> <p>Nel 2009 le potature sono state ridotte in tutta la città per carenza di fondi ma aumentate in Via IV novembre. Va segnalato che per questioni fito-sanitarie non si possono eseguire potature più radicali.</p>	<p>E' finanziata anche la nuova illuminazione nel sottopasso dalla stazione verso Piazzale Europa e della parte finale del sottopasso: i lavori sono previsti a settembre.</p> <p>Nel corso del 2010 saranno realizzati i seguenti interventi di manutenzione:</p> <ul style="list-style-type: none"> • sistemazione della segnaletica in Piazzale Marconi; • interventi sulla rotonda di Piazzale Marconi da parte dell'Hotel San Marco; • in Via IV Novembre sono previsti lavori di manutenzione delle aiuole per €6.000. • con il contributo di ENIA, si prevede di interrare un gruppo di cassonetti per i rifiuti nel quartiere <p>Il 20 febbraio scorso, una squadra formata da Guardie ecologiche, volontari di Legambiente, del Centro Culturale Islamico di Via Gioia e dell'Ass. Centro d'Incontro Reggio Est, collaborazione con ENIA e ACT, hanno pulito il quartiere e informato i residenti dei vantaggi e delle modalità della raccolta differenziata.</p> <p>Negli ultimi mesi del 2010 riprenderà la campagna per la sensibilizzazione alla raccolta differenziata.</p>
Servizio di manutenzione "Cura della città"	<p>Il servizio di manutenzione del Comune chiamato "CURA DELLA CITTA" nel 2008 e nel 2009 ha percorso la zona attorno alla stazione e Via Melato per riparare i piccoli danni.</p>	<p>Sarà programmato un incontro pubblico per presentare le attività e le modalità operative del Servizio manutenzione ed identificare ed istruire uno o più referenti del territorio per le segnalazioni al call center del Servizio Manutenzione del Comune di problemi di decoro urbano (in particolare per strutture sportive e spazi di gioco).</p>
Minibù in Via Turri	<p>A partire dal 7 gennaio 2009 è stata ripristinata la fermata del minibù in Via Turri (corse ogni 20 minuti).</p>	<p>Le corse del minibù sono confermate per il 2010.</p>

<i>azione</i>	<i>realizzato nel 2008-2009</i>	<i>prosegue/in partenza/pianificato nel 2010</i>
<i>Parcheggio COOP in Via Sani</i>	Il Comune e COOP Consumatori Nordest hanno definito un accordo che ha introdotto la franchigia di un'ora per il parcheggio dei clienti antistante il negozio. Si è registrato un più funzionale uso del parcheggio COOP.	Partiranno a settembre i lavori per realizzare un piccolo parcheggio in Via Vecchi per 24 posti auto , con potenziamento dell'illuminazione e della videosorveglianza. L'azione rientra in un progetto più ampio d'interventi di qualità urbana che ha ricevuto il contributo finanziario del Ministero dell'Interno.
<i>Atti vandalici</i>	<p>Nell'estate del 2008 e del 2009, i ragazzi che frequentano Spazio Raga hanno ritinteggiato l'intero portico del Centro d'Incontro Reggio Est che era stato imbrattato.</p> <p>Nel corso dell'estate 2009 i ragazzi di Spazio Raga hanno anche provveduto alle pulizie straordinarie del Centro d'Incontro Reggio Est. Inoltre, su segnalazione dei ragazzi, gli educatori hanno più volte provveduto a far rimuovere le siringhe dal parchetto dietro il Centro d'Incontro.</p>	<p>Le attività di cura del territorio di Spazio Raga proseguiranno anche nel 2010.</p> <p>Su sollecitazione dei ragazzi e degli educatori di Spazio Raga è stata fatta la manutenzione della pista sportiva polivalente adiacente al Centro d'Incontro Reggio Est: la recinzione, che veniva continuamente danneggiata da ignoti con atti di vandalismo, è stata sostituita con una cancellata in ferro.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
<p>Contrasto all'uso di alcolici per strada</p>	<p>E' in vigore dal 26 dicembre 2007 l'ordinanza che vieta la vendita di alcool d'asporto oltre le 17.30 nelle vie Paradisi, Turri, IV novembre e Piazzale Marconi. Dal 2 ottobre 2009 l'ordinanza è stata estesa anche a Via Cagnoli.</p> <p>A marzo 2009 è stato attivato un tavolo di lavoro per la riduzione dei fenomeni di disordine urbano, dei danni e dei rischi correlati all'abuso di alcool e stupefacenti da parte di soggetti che si aggregano in aree pubbliche della zona stazione. Il gruppo operativo che faceva capo al tavolo ha osservato la situazione in zona stazione (anche con l'ausilio del camper dei Progetti di Strada una volta alla settimana) e da questo lavoro sono scaturite diverse proposte presentate poi alla Regione ER per il finanziamento.</p>	<p>Sono già presenti in zona stazione tre operatori di strada per il contrasto al consumo di alcool e il controllo dei bivacchi. La Regione Emilia-Romagna ha infatti co-finanziato il progetto di riduzione dei fenomeni di disordine urbano correlati all'uso di alcool in zona stazione che si è avviato a maggio di quest'anno. Gli operatori saranno in raccordo con le strutture socio-sanitarie del comune.</p> <p>Gli operatori saranno presenti:</p> <ul style="list-style-type: none"> - presso Amo Reggio Point in Via 4 novembre 8/f tutti i lunedì dalle 16,30 alle 19,30 per raccogliere le segnalazioni dei cittadini e per offrire informazioni; - in strada: dal martedì al venerdì nei pomeriggi e sere; nelle fine settimana ogni 15 giorni; - presso Cafèreggio in Piazza Domenica Secchi (ex Iuchetto). <p>Loro compiti sono: indirizzare ai servizi di assistenza le persone che ne hanno bisogno; accompagnare le persone non autonome; segnalare alle istituzioni le carenze di servizi.</p> <p>Il 12 luglio il Comune ha organizzato due brevi incontri di presentazione della neo-costituita equipe di lavoro sul contrasto all'abuso di alcolici.</p> <p>Il Comune di Reggio Emilia è stato ammesso al Progetto del Forum Europeo Sicurezza Urbana inerente al contrasto dell'abuso di alcool nei luoghi pubblici, con attenzione specifica alla zona stazione. Il 28 aprile 2010, presso il Centro d'Incontro Reggio Est, si è tenuto un seminario pubblico sul tema: "Condividere lo spazio pubblico: il fenomeno del binge drinking. Reggio Emilia si confronta con l'Europa su progetti e interventi di contrasto alla scena aperta del consumo di alcol e droga".</p> <p>Rimane in vigore l'ordinanza che vieta la vendita di alcool da asporto oltre le 17.30 e per tutto l'anno 2010 ne saranno valutati gli effetti.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per l'integrazione e la sicurezza nei condomini		
<p>Tavolo interforze</p>	<p>Il Tavolo interforze (tutte le Forze dell'Ordine e della Polizia Municipale) si è riunito, una volta la settimana, con l'obiettivo di valutare, in modo coordinato, gli esposti inoltrati da cittadini nelle varie sedi e rendere più efficaci le azioni di risposta e di controllo. Nel corso del 2009 si è meglio affinato l'ingranaggio di coordinamento al quale sono stati aggregati altri soggetti: SUNIA, SICET, ASPPI e ANACI.</p> <p>Sempre nel 2009 ha stazionato in Piazzale Marconi il camper della Polizia di Stato che ha anche effettuato passaggi di propri operatori in motocicletta.</p>	<p>Prosegue il lavoro del tavolo interforze con interventi specifici nel quartiere: 14 interventi nel 2009, 6 interventi nel primo semestre 2010.</p> <p>L'azione coordinata degli uffici comunali con i soggetti preposti ai controlli (NAS e PM) ha portato alla chiusura di un negozio in via 4 novembre che da tempo rappresentava un elemento di disordine urbano.</p>
<p>Sviluppo urbanistico e riqualificazione della zona</p>	<p>Gli Assessorati all'Urbanistica e alla Coesione e Sicurezza Sociale hanno avviato un'istruttoria relativa allo sviluppo urbanistico e alla riqualificazione dell'intera area stazione. Il P.S.C. (piano strutturale comunale) ha individuato la zona come ambito di riqualificazione e ha evidenziato la necessità di sviluppare una progettazione che valorizzi il legame storico con l'intera città.</p>	<p>Progetti in corso di studio e programmazione:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ approvato e finanziato il progetto di riqualificazione del Piazzale Tricolore e via Emilia Ospizio. I lavori sono già stati eseguiti in Via Emilia Ospizio. ▪ riqualificazione urbanistica di Piazzale Marconi, Via IV Novembre e Via Eritrea. E' in corso la procedura di gara e a settembre sarà affidato l'incarico per l'elaborazione del piano che permetterà di accedere a finanziamenti regionali. <p>L'impegno dell'assessorato sarà di organizzare un percorso di partecipazione.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
<p>Morosità nei pagamenti delle spese condominiali in alcuni edifici della zona</p>	<p>Nel 2009 L'Assessorato alla Coesione e sicurezza sociale ha dato vita ad un gruppo di lavoro di cui fanno parte ANACI (Associazione nazionale amministratori condominiali e immobiliari), ASPPI (Associazione sindacale piccoli proprietari immobiliari), SICET (Sindacato inquilini, casa e territorio), SUNIA (Sindacato Nazionale Unitario Inquilini ed Assegnatari). Il Gruppo di lavoro ha dato un contributo fondamentale alla redazione del Vademecum della buona convivenza in condomini (si veda oltre).</p>	<p>Il gruppo di lavoro ANACI, ASPPI, SICET, SUNIA rimane attivo anche nel 2010.</p> <p>L'Assessorato alla coesione e sicurezza sociale ha attivato anche un gruppo di lavoro per l'elaborazione di soluzioni al problema dei mancati pagamenti delle spese condominiali che toccano gravemente alcuni condomini della zona, così come altri in città. E' stato così istituito il FORUM SUI CONDOMINI; ad esso partecipano tutte le organizzazioni che su questo tema possono mettere in campo idee e risorse: diversi assessorati e uffici del Comune, ENIA, ANACI, SUNIA, SICET, ACER, ASPPI, Ordine dei Notai, Tribunale, FIAIP, alcune banche, Camera di mediazione L'Alternativa, Mediando. Vi partecipano inoltre 8 rappresentanti dei residenti nei condomini della zona interessata dal problema, selezionati con un processo partecipativo nel mese di marzo 2010. Il FORUM si è già incontrato due volte in seduta plenaria e più volte in sottogruppi di lavoro e ha elaborato un piano di lavoro agosto 2010 – marzo 2011.</p> <p>Nel frattempo, continua il suo lavoro il gruppo che si occupa in particolare di sperimentare soluzioni in uno dei condomini di Via Turri.</p> <p>Negli ultimi mesi del 2010 si prevede un evento d'informazione della cittadinanza sul funzionamento di questi gruppi.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per un quartiere vivo, bello e funzionale		
<p>Azioni per contrastare l'abbandono della zona da parte dei residenti italiani</p>	<p>Il Comune si è impegnato a studiare e ad applicare azioni per contrastare l'abbandono di questa zona da parte dei residenti italiani e favorire l'ingresso di persone italiane in zona.</p> <p>Nel 2008-2009 è stato realizzato il primo studio sulle condizioni abitative nella zona condotto dal Comune in collaborazione con ACER e CENSIS.</p>	<p>Nei primi mesi del 2010 sono stati presentati i risultati della ricerca ACER/CENSIS presso l'Università di Modena e Reggio.</p> <p>Lo studio ACER/CENSIS contribuisce a pianificare l'acquisto di appartamenti in zona da destinare a studenti e giovani coppie. A questo fine è stata stanziata una somma da parte del Comune che servirà per l'acquisto in zona di circa 25 appartamenti. Il numero di appartamenti che sarà possibile acquistare dipende anche dalle spese di manutenzione che si dovranno affrontare e dagli eventuali debiti da sanare.</p>
<p>Insediamiento di attività qualificanti per la zona</p>	<p>Il Comune ha finanziato il progetto Inmentor che ha portato alla locazione di 4 unità immobiliari in Via IV Novembre ai n. 10 e 12, dove si sono insediate attività d'imprenditoria giovanile.</p> <p>In aprile 2009 il Comune ha affittato uno spazio di 25mq in Viale IV Novembre, "Amo Reggio Point", la cui gestione è affidata all'Associazione Onlus Centro Papa Giovanni XXIII.</p> <p>Contatti: amoreggiopoint@libero.it; tel. 0522430682.</p>	<p>Continua la sua attività l'Amo Reggio Point in Viale 4 novembre.</p> <p>Il Comune prenderà in affitto un ulteriore negozio in Via 4 Novembre per contribuire alla riqualificazione commerciale della zona. Sarà insediato un negozio del commercio equo e solidale e della legalità.</p> <p>Nel PSC (Piano Strutturale del Comune) è stata inserita una normativa specifica per la riqualificazione commerciale e abitativa della zona stazione. La fase operativa dovrà essere recepita nel POC (Piano Operativo Comunale) una volta reperiti i fondi.</p> <p>Il 7 aprile 2010 sono scaduti i termini per l'adeguamento dei requisiti richiesti ai phone center.</p> <p>Ad oggi questa è la situazione in città:</p> <ul style="list-style-type: none"> • tre nuovi phone center aperti con il nuovo regolamento; • quattro phone center che si sono adeguati al nuovo regolamento; • sedici phone center che hanno chiuso; • dieci phone center che hanno fatto domanda per iniziare i lavori di adeguamento. Sono in corso i controlli della PM per verificare la congruenza con le normative <p>Sono programmati degli incontri con i gestori di negozi di kebab per riprogrammare la loro offerta di cibo e il loro modo di gestire il negozio.</p> <p>Entro il 2010 si realizzeranno incontri di informazione e approfondimento linguistico con i commercianti cinesi per una formazione alla gestione delle attività commerciali.</p>
<p>Illuminazione pubblica</p>	<p>Potenziata l'illuminazione delle Vie IV Novembre, Turri, Paradisi, Vecchi ed Eritrea, per una spesa totale di 60.000€</p>	<p>E' stato finanziato il potenziamento dell'illuminazione in Piazzale Europa e nel passaggio che dalla stazione conduce al piazzale che, grazie al co-finanziamento ottenuto dal Ministero dell'Interno, sarà eseguito entro l'anno.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
<p>Miglioramento del decoro degli edifici</p>		<p>L'Assessorato alla coesione e sicurezza sociale sta verificando la fattibilità di un progetto per il miglioramento dell'immagine delle facciate dei condomini con la rimozione delle antenne paraboliche esterne. L'Assessorato ha per questo presentato proposte di modifiche al RUE (regolamento urbanistico edilizio). In attesa di approvazione entro l'anno.</p>
<p>1,6,7...Contatto!</p>	<p>Il Comune organizza da 3 anni un festival a inizio estate nei territori delle Circoscrizioni 1,6 e 7. Il festival culmina in una grande festa in zona stazione, con buskers, radio, narrazioni, incontri, spettacoli. La manifestazione è il frutto dello sforzo compiuto dagli abitanti della zona e di una rete di collaborazioni che coinvolge centinaia di persone fra ragazzi e adulti, in corsi e laboratori artistici ed espressivi.</p> <p><i>1,6,7...Contatto!</i> ha avuto il sostegno del Consiglio d'Europa per il dialogo interculturale e la coesione sociale.</p>	<p>Dall'8 al 13 giugno si è svolta l'edizione 2010 del Festival 1, 6, 7Contatto!. Attività realizzate: spettacoli, laboratori, musica, danza, teatro, incontri, progetti di convivenza e qualità urbana. L'Associazione Centro d'Incontro Reggio Est ha organizzato i seguenti corsi e laboratori: da zero a infinito (astrofisica), teatro ("Via Turri" è "Oplà, noi viviamo!"), arte in gioco (ceramica per bambini).</p> <p>Sono stati attivati 15 laboratori artistico/culturali. Si tratta di: danza africana, djembe (tamburo africano), danze folcloristiche del mondo arabo, donne in forma (gag e pilates), la nuova banda di quartiere (laboratorio musicale), teatro ("In viaggio con Giufà" e "RI-scrittura: autoritratto con dedica"), suoni e silenzi a percussione (ascolto/utilizzo di strumenti percussivi), ginnastica dolce. Per il gruppo giovanile Spazio Raga: un laboratorio teatrale e un laboratorio video.</p> <p>Nel dettaglio della partecipazione: 167 iscritti ai laboratori artistici; 4.000 presenze agli spettacoli, ai dibattiti, alle proiezioni di documentari, etc che si sono svolte nei vari spazi del Festival.</p> <p>I laboratori si svolgeranno presso i centri di aggregazione delle circoscrizioni toccate dall'iniziativa, tra questi, in particolare il Centro d'Incontro Reggio Est.</p> <p>Il Festival ha ricevuto menzione nella ricerca condotta dall'Osservatorio dello spettacolo della Regione Emilia-Romagna "Interculturalismo e spettacolo in Emilia-Romagna" per la sua capacità di usare lo spettacolo quale fattore d'integrazione sociale, per la sua capacità di riportare le persone negli spazi pubblici, restituendo loro senso e dignità, creando momenti di socialità condivisa.</p>

<i>azione</i>	<i>realizzato nel 2008-2009</i>	<i>prosegue/in partenza/pianificato nel 2010</i>
<p>Progetti “Elianto – Percorsi di identità e di educazione alla cittadinanza” e “Educazione all’ecologia nella vita quotidiana” promossi da La Gabella – Associazioni di idee</p>		<p>La Gabella – Associazioni di idee ha presentato due progetti da realizzare sul territorio di Reggio Emilia che vedranno l’organizzazione di attività anche nella zona stazione.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Il progetto “Elianto prevede tre ambiti di intervento: Scuola di Etica e Politica “Giacomo Ulivi” (si occuperà di legalità, economia, diritto, sostenibilità ambientale, promozione dell’impegno politico e confronto tra culture); Palomar - Educazione ai sentimenti (tema delle relazioni umane); Golem - Identità di cittadinanza (progetti di amministrazione condivisa e cittadinanza attiva). • Il progetto “Educazione all’ecologia nella vita quotidiana” si presenta come un percorso di informazione e formazione che, coniugando approccio teorico e pratico, renda consapevoli i cittadini dell’impatto ambientale del proprio stile di vita e proponga soluzioni concrete per ridurlo al minimo senza rinunciare a nulla ma, al contrario, riscoprendo il piacere di una vita più sana. <p>Si attende di sapere se il progetto ha ottenuto l’approvazione con il relativo finanziamento.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per il radicamento sul territorio dei cittadini italiani e stranieri e la cura del territorio		
Giornalino Zona Stazione	Sono stati realizzati 4 numeri del giornalino d'informazione ZONA STAZIONE .	<p>Il prossimo numero del giornalino Zonastazione sarà pubblicato e distribuito a settembre 2010. La pubblicazione riprende dopo un anno di sospensione.</p> <p>La pubblicazione regolare di un periodico che vive di soli contributi volontari è un impegno gravoso se i volontari sono un numero ristretto. Eppure questi volontari hanno deciso di continuare nello sforzo perché il valore di questa pubblicazione è stato riconosciuto da tutti i partecipanti alla giornata di monitoraggio e riprogrammazione delle azioni del Patto tenutasi il 16 gennaio di quest'anno. C'è però bisogno del contributo di tanti perché un giornale possa continuare ad esistere: siete per questo tutti invitati a contribuire a rendere il giornalino un foglio vivo, ricco e regolare nelle sue uscite. Potete offrire il vostro aiuto scrivendo a zonastazione@gmail.com oppure recandovi al Centro d'Incontro Reggio Est negli orari d'apertura.</p> <p>Finora il giornalino ha vissuto anche grazie a un finanziamento del Comune. D'ora in poi bisognerà trovare altri finanziatori e ogni idea in proposito sarà presa in attenta considerazione.</p>
Spazio Raga	L'Amministrazione comunale ha potenziato Spazio Raga che è oggi un servizio permanente, che accoglie al momento 18 adolescenti residenti prevalentemente nella zona stazione.	<p>Il servizio prosegue le sue attività, con l'obiettivo di educare i giovani del quartiere alla cittadinanza attiva e responsabile. Sono allo studio anche collaborazioni con il Centro d'Incontro Reggio Est. Oltre alle attività ormai consolidate da anni (sostegno allo studio pomeridiano, laboratori artistici ed espressivi, attività sportive), nell'anno 2009/2010 è stato attivato un percorso sull'affettività che ha coinvolto tutti i ragazzi per un pomeriggio alla settimana sui temi della convivenza e del conflitto interpersonale.</p> <p>Inoltre, nell'ambito del festival 167 contatto! edizione 2010, i ragazzi hanno prodotto:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) uno spettacolo teatrale messo in scena presso lo Spazio Factory del Centro Teatrale Europeo Etoile (11/6/10) per un pubblico di 60 spettatori; 2) la pubblicazione "Quaderno n.zero-Il teatro a Spazio Raga 2008-2010" distribuita nel corso del festival; 3) due cortometraggi presentati il 12 giugno 2010 presso La Gabella di Via Roma per un pubblico di 50 spettatori. <p>Dal mese di maggio 2010 SR è entrato a far parte dell'unità operativa Officina Educativa che conferma le attività dei Get, di Spazio Raga e i campi estivi.</p> <p>Per informazioni sul servizio: clara.tamagnini@municipio.re.it; tel. 0522.585419</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
<p>Associazione Centro d'Incontro Reggio Est</p>	<p>L'associazione Centro d'Incontro Reggio Est (Cdl) ha realizzato numerose attività nel corso del 2009.</p> <p>Il Centro d'Incontro è anche sul web: http://www.centrodincontro.com/.</p> <p>Il Centro d'Incontro Reggio Est si trova in Via Turri 47.</p>	<p>Nel 2010 il Centro l'Associazione realizza le seguenti attività:</p> <ul style="list-style-type: none"> • “Accademia della Vita Quotidiana”, rivolta alle donne del quartiere, che punta ad aiutarle nel percorso della cittadinanza attiva attraverso la conoscenza della città, della cultura e della lingua. • “Le tate”: servizio di volontariato prestato da donne immigrate residenti del quartiere nel nido Oasi; • Corso di educazione civica condotto dai soci del Centro rivolto a tutti i residenti ed in particolare ai bambini e alle donne; • Cineforum “Cinema Insieme – interpretare e realizzare”: per 8 sabati, tra maggio e giugno, a ingresso gratuito; • attività ricreative: Festa di Quartiere del 1 Maggio; • proseguono le attività sportive.
<p>Ass. Multiculturale Stranieri NORD-SUD-AFRICA-ASIA (NSAA)</p>	<p>L'Associazione Nord Sud Africa Asia (NSAA), con sede in Via Turri 41, è da anni impegnata nell'area Reggio Est nella realizzazione di iniziative finalizzate ad avvicinare la popolazione immigrata e la comunità locale. Molte delle sue attività si svolgono nei locali del Centro d'Incontro RE Est.</p>	<p>Le iniziative prodotte e continuative di NSAA sono:</p> <ul style="list-style-type: none"> - corso di alfabetizzazione in lingua italiana (dal 2005) per i cittadini stranieri dell'area Reggio Est, che nell'anno scolastico 2009/2010 ha registrato 45 adesioni; - corsi di danze folcloristiche del mondo arabo c/o il Centro d'Incontro Reggio Est e si è dotata del gruppo semi-professionale di danzatrici Stella del Nord che partecipa regolarmente alle iniziative - partecipazione al Festival 1,6,7..Contatto! (13/06/2010) e Mondinpiazza (23/05/2010) - attività socializzanti: gite e cene - tornei sportivi multietnici di ping-pong con il gruppo giovanile Spazio Raga e la Coop. Soc. Eurora.
<p>Ricerca dell'Università di Modena e Reggio</p>	<p>L'Università di Modena e Reggio ha realizzato, in collaborazione col Comune, la ricerca “Coesione sociale e immigrazione a Reggio Emilia”, uno studio sulle Vie Turri, Paradisi, Veneri, Sani e Viale IV Novembre.</p>	<p>La collaborazione con L'università di Modena e Reggio continua nel 2010 e 2011.</p> <p>L'Università di Modena e Reggio Emilia, dipartimento di Scienze Sociali, Cognitive e Qualitative svolgerà una ricerca sul benessere sociale delle persone in Via Roma e nel quartiere stazione che prenderà l'avvio nel settembre 2010.</p>

<i>azione</i>	<i>realizzato nel 2008-2009</i>	<i>prosegue/in partenza/pianificato nel 2010</i>
<p>“Un orecchio in ascolto”, ricerca a cura dell’Associazione Anteas</p> <p>(Associazione Nazionale Terza Età Attività Sociali, promossa dalla federazione pensionati CISL)</p>		<p>L’associazione ANTEAS ha avviato nel 2010 l’indagine “Un orecchio in ascolto” nella zona del Patto. Scopo dell’indagine è conoscere la composizione della popolazione residente, con particolare riguardo agli anziani, per programmare attività che rispondano ai loro bisogni e desideri. Sono già disponibili alcuni dati: gli abitanti della zona a Est della stazione sono 4.045, di cui 59% di origine italiana e 41% di origine straniera. Gli italiani, oltre che autoctoni di Reggio Emilia, provengono da ben 75 altre diverse città.</p> <p>Al termine della prima fase della ricerca si avrà una mappa che localizzerà precisamente tutte le persone con più di 65 anni e a settembre comincerà la fase di contatto diretto. Tutti i numeri della ricerca saranno resi noti in un’iniziativa pubblica il prossimo ottobre. ANTEAS ha in programma altre iniziative che si serviranno proprio delle informazioni raccolte in questa fase della ricerca: aiuto agli anziani nel passaggio dal sistema televisivo tradizionale a quello digitale terrestre; intervento sugli incidenti domestici rivolto agli anziani.</p>
<p>Scuola Marconi</p>	<p>La Scuola Marconi è aperta nell’anno scolastico 2008-2009, così come richiesto dai cittadini.</p>	<p>La Scuola Marconi è aperta anche nell’anno scolastico 2009-2010.</p> <p>Officina Educativa sostiene le attività delle scuole Marconi, Carducci e Leonardo da Vinci.</p>

<i>azione</i>	<i>realizzato nel 2008-2009</i>	<i>prosegue/in partenza/pianificato nel 2010</i>
OBIETTIVO: Per l'integrazione tra italiani e stranieri		
<i>Associazione Centro d'Incontro Reggio Est</i>	L'associazione Centro d'Incontro Reggio Est ha già visto l'ampliamento dei propri associati, includendo anche residenti di origine straniera. Il consiglio direttivo in carica ha come presidente Samir Manai, vicepresidente Claudio Melioli e segretario Nello Vezzani.	Il Centro d'Incontro Reggio Est si trova in Via Turri 47: info@centrodincontro.com C'è una grande richiesta per l'uso degli spazi del centro. Il consiglio direttivo dell'associazione ha deciso di privilegiare i richiedenti che condividano gli obiettivi e siano disposti alla conoscenza reciproca, nella speranza di fruttuose collaborazioni future. Da giugno è in corso la riorganizzazione del sito www.centrodincontro.com , con l'impegno di rendere accessibili ed aggiornate tutte le informazioni utili. A breve, sarà possibile compilare on-line il modulo per la richiesta d'uso dei locali.
<i>Sostenere processi d'inclusione che prevedano la rappresentanza delle persone residenti di origine straniera, cominciando dalla rappresentanza nelle circoscrizioni</i>		L'Assessorato coesione e sicurezza sociale ha due progetti in cantiere per il 2010 con lo scopo di promuovere il senso di comunità e cittadinanza, per conoscere e condividere la città, i luoghi, le abitudini. Sarà così più facile per una persona di origine straniera e per gli italiani nuovi residenti essere inseriti al meglio nella vita delle circoscrizioni, nei centri sociali, nelle attività del territorio, accedere più facilmente ai servizi offerti, insomma, in poche parole, a sentirsi parte della città.

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
<p>Corsi d'italiano per stranieri</p>	<p>Il Comune e l'associazione NSAA hanno collaborato alla realizzazione di corsi di italiano per stranieri, necessari ad avviare positivamente il processo d'inserimento dei migranti nella società.</p> <p>Presso la Scuola Marconi, nell'anno scolastico 2008-2009 si sono tenuti corsi di italiano rivolti ai genitori stranieri dei bambini che frequentano le scuole del circolo didattico.</p> <p>L'elenco delle scuole e dei corsi di italiano disponibili in città è visibile sul sito www.migrare.it e presso il Centro informazione immigrati del comune. L'aggiornamento corretto di queste informazioni è possibile se tutti vi contribuiscono: chi avesse informazioni in proposito o volesse essere meglio informato può scrivere a chiara.reverberi@municipio.re.it o telefonare a 0522.585235 e chiedere di Chiara Reverberi.</p>	<p>I corsi di italiano per genitori di origine straniera presso la scuola Marconi sono previsti anche per l'anno scolastico 2009-2010.</p> <p>E' in fase di valutazione la fattibilità di corsi d'italiano rivolti a persone straniere che intendono aprire un'attività commerciale (si veda altrove in questo documento circa l'intesa con i commercianti di origine cinese).</p> <p>Il servizio Officina Educativa del Comune sostiene i corsi di lingua ed in particolare l'esperienza di "mamme a scuola" ossia un percorso di "alfabetizzazione" alla cittadinanza per mamme straniere, a partire dall'approfondimento della lingua italiana in situazione di vita quotidiana, come strumento di socialità e costruzione di relazioni.</p> <p>Gli incontri hanno la durata di due ore, due volte a settimana. I gruppi sono composti da 13/17 donne e da due o tre volontarie che si occupano anche dei bambini più piccoli che le mamme possono portare con sé.</p> <p>Quest'anno, i luoghi del Progetto sono stati cinque: Sala degli Affreschi, Circoscrizione Nord Est, Scuola primaria Marconi, Scuola primaria Morante, Scuola sec. di I grado "Leonardo da Vinci", Ludoteca "Il grillo parlante" – Pieve.</p>
<p>Guida multilingue per la tutela dei consumatori</p>	<p>E' stata realizzata in 2.000 copie la guida multilingue sui diritti e sui doveri per la tutela del consumatore prodotta dal Comune, in collaborazione con Federconsumatori. Le lingue della guida sono: inglese, francese, russo, arabo, cinese.</p>	<p>Federconsumatori conferma la disponibilità dei propri esperti per incontri in zona nel 2010.</p> <p>Per il 2010 l'associazione Centro d'Incontro Reggio Est sta stringendo un accordo con MAG 6 per un progetto di accompagnamento delle famiglie nella gestione delle proprie spese e di educazione al consumo.</p>
<p>Incremento delle attività e degli eventi sportivi</p>	<p>Il Centro di Incontro Reggio Est ha promosso la nascita di una squadra di calcio formata da cittadini abitanti nel quartiere.</p>	<p>Il Cdi Reggio Est proseguirà nel 2010 la sua proposta di attività sportive.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per una condivisione delle regole di convivenza		
<p>Il progetto le Regole del gioco/Sotto lo stesso tetto</p>	<p>L'Assessorato Coesione e Sicurezza Sociale, con il progetto <i>Le regole del gioco</i>, ha avviato una sperimentazione nei condomini della zona stazione.</p> <p>Il progetto, in collaborazione con amministratori di condominio, associazioni di inquilini e di proprietari, ha prodotto e distribuito un Vademecum della buona convivenza in condominio, in italiano, cinese, arabo, inglese, francese.</p> <p>Il Vademecum è scaricabile, in tutte le lingue, anche del sito del Comune.</p>	<p>Il 7 maggio 2010, nei locali del Centro d'Incontro Reggio Est, si è tenuto un seminario pubblico per presentare i risultati del progetto. E' stato proiettato il video "Zona stazione. Privato ad uso pubblico" che documenta le attività svolte e dà voce alle diverse esperienze legate al vivere in condominio.</p> <p>E' un risultato del progetto anche il Prontuario di condominio, strumento pratico per caposcala e amministratori di condominio, per affrontare problemi condominiali causati da difficoltà linguistiche e incomprensioni interculturali. Utile inoltre a facilitare le pratiche degli esposti e di una corretta contrattualistica. Il Prontuario – disponibile in inglese, cinese e arabo, oltre all'italiano - è in distribuzione dal 1 luglio presso gli URP, le anagrafi, il Centro Informazione Immigrati, l'Ufficio Casa, il Centro di Mediazione dei Conflitti, le Circoscrizioni, l'ANACI, l'ASPPI, il SUNIA, il SICET; è anche scaricabile dalla homepage del sito del comune: http://www.municipio.re.it</p>
<p>Centro di mediazione sociale e dei conflitti</p>	<p>L'Associazione Equilibrio, ha gestito con successo il Centro di mediazione sociale e dei conflitti, in collaborazione con il Comune.</p>	<p>In giugno ha riaperto il Centro di Mediazione dei Conflitti di Via Turri 25/A.</p> <p>Dopo tre anni di attività sperimentale, il Centro di mediazione dei conflitti è stato completamente ristrutturato e riorganizzato, con un ampliamento dell'orario di apertura e con nuove funzioni che tengono conto anche delle richieste dei cittadini, come la messa a disposizione di mediatori culturali.</p> <p>Le modalità di accesso al servizio sono due:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ad invio da parte degli operatori dei servizi comunali; • recandosi personalmente al Centro il lunedì dalle 10 alle 13, il mercoledì e il venerdì dalle 17.30 alle 20, oppure tramite i seguenti contatti: telefono 0522 391084; skype: centromediazioneRE. e-mail: centromediazione@municipio.re.it <p>Il Centro è gestito dalla Cooperativa Sociale MediaRE con la supervisione di un referente comunale di progetto.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per un'immagine positiva dell'area		
<p>La campagna AmoReggio in zona stazione</p>	<p>La Campagna AmoReggio ha accompagnato le iniziative che sono state realizzate in zona stazione.</p> <p>L'immagine di AmoReggio resterà l'immagine di riferimento per le prossime iniziative che riguardano la zona.</p>	<p>La Campagna AmoReggio continua ad accompagnare le iniziative che si realizzano in zona stazione.</p> <p>Lo spazio "Amo Reggio Point" in Via 4 Novembre n.8/f, gestito dalla Ass. Onlus Centro Papa Giovanni XXIII, è aperto dal martedì al venerdì dalle 16 alle 19. Il punto fornisce informazioni sulle iniziative che si tengono a Reggio Emilia, sulla convivenza, sui servizi, sulle strade.</p> <p>Recentemente, si è tenuta qui l'iniziativa "nonno bit", corso d'informatica per persone anziane tenuto da ragazzi. Inoltre il responsabile dello spazio, oltre a fare da tramite tra i cittadini e l'amministrazione comunale segnalando i disagi, i problemi, le lamentele di cui è testimone, risponde a richieste di aiuto dei cittadini, come, ad esempio, la preparazione del curriculum, il controllo su internet della correttezza di alcune informazioni sui permessi di soggiorno.</p> <p>Space Lab organizza negli stessi spazi iniziative culturali come il progetto "Passalibro" e mostre fotografiche e pittoriche con un'inaugurazione ogni 15 giorni.</p> <p>Lo spazio è punto di riferimento per il gruppo di lavoro sull'abuso di alcool.</p> <p>Nell'ambito del progetto europeo Safety Walks Project, una volta al mese l'Assessore, con i cittadini dei gruppi di monitoraggio, si impegna a svolgere sopralluoghi per osservare le condizioni del quartiere, valutarne gli sviluppi delle azioni intraprese e registrarne le criticità. La prima camminata è avvenuta l'8 luglio in Via Vecchi. Il programma dei prossimi sopralluoghi sarà reso noto in settembre.</p>

azione	realizzato nel 2008-2009	prosegue/in partenza/pianificato nel 2010
OBIETTIVO: Per rafforzare la fiducia nelle istituzioni e ampliare la dimensione partecipata		
<p><i>Il Patto per la convivenza, le regole e la responsabilità in area stazione</i></p>	<p>Il Comune ha continuato nell'azione di progettazione partecipata sull'area "Lucchetto" e, con iniziative diverse, ha sostanzialmente l'impegno di proseguire nella concertazione su come procedere per il raggiungimento degli scopi del <i>Patto per la convivenza, le regole e la responsabilità in area stazione</i>.</p> <p>I cittadini dell'area sono stati periodicamente informati dell'andamento del progetto.</p> <p>I referenti ufficiali per la verifica in itinere della messa in opera del Patto sono il <i>Centro d'Incontro Reggio Est</i> e il <i>Gruppo di monitoraggio Reggio Ovest</i>. La squadra del Patto organizza incontri periodici con i due gruppi di monitoraggio.</p>	<p>Il 16 gennaio 2010, presso gli uffici dell'Assessorato alla Coesione e Sicurezza Sociale, ha avuto luogo una intensa giornata di lavoro tesa a valutare quanto realizzato e a programmare il futuro. All'iniziativa hanno partecipato 100 persone tra cittadini, dirigenti del Comune, rappresentanti di organizzazioni che lavorano in zona stazione. Queste persone si sono divise in 7 diversi gruppi di lavoro: riqualificazione e rivalutazione dal punto di vista abitativo e commerciale; cura del territorio: verde, lavori pubblici, manutenzione; immagine positiva della zona stazione; bambini e giovani: educazione, luoghi, attività, spazi sicuri; fuori dai condomini: sport, convivenza, sicurezza, lotta a degrado, povertà ed emarginazione; dentro i condomini: convivenza, regole, pagamenti, sicurezza; integrazione e inclusione. Ogni gruppo ha prodotto un breve rapporto che è stato usato per definire le priorità del 2010 e strutturare un piano di azione.</p> <p>Il 24 aprile 2010, presso il Centro d'Incontro Reggio Est, si è tenuto un incontro pubblico per dare seguito alla giornata di lavoro del 16 di gennaio e per illustrare le attività del 2010. Sono intervenuti: l'Assessore Franco Corradini, la redazione del giornalino Zona Stazione, il Centro d'Incontro Reggio Est, l'AmoReggio Point, la Cooperativa Sociale Koinè, l'Associazione Anteias.</p> <p>Sono in programma altri incontri di monitoraggio, valutazione e riprogrammazione alla fine del triennio di vita del Patto. Sono mantenuti contatti regolari con i gruppi di monitoraggio.</p> <p>Il Comune di Reggio Emilia, con il Patto in zona stazione, ha vinto il premio Tom Benetollo "Per le buone pratiche locali" III edizione 2010. Potete leggere la motivazione dell'attribuzione del premio alla fine di questo rapporto.</p>

**Azioni del *Patto* realizzate
dal gennaio 2009 al luglio 2010**

fatto

78%